

CLEAN INOX

Prodotto liquido biodegradabile oltre il 90% a norma con le procedure H.A.C.C.P.:

Ottimo **DETERGENTE pronto all'uso, auto asciugante e antistatico, non necessita di risciacquo.**

Prodotto professionale che viene usato in strutture pubbliche e sanitarie, industriali, alimentari, private, commerciali, ecc.. Le capacità, l'efficacia e la modesta quantità da usare, in rapporto ai risultati che si ottengono, lo distinguono di gran lunga da altri prodotti sul mercato e che potrebbero essere considerati similari.

Dove usarlo:

Su **TUTTE** le superfici lavabili. Ottimo su:

- ACCIAIO. Non lascia aloni, non lascia coperture oleose o altro, lo porta allo stato "naturale" e lo sporco successivo viene rimosso con facilità e semplicità.

Valido anche per pulire l'acciaio nuovo dopo aver rimosso la pellicola bianca di protezione (sempre che questa non sia stata esposta a fonti di calore).

- VETRI, CRISTALLI, SPECCHI e similari.

- SCRIVANIE o ATTREZZATURA/MOBILI UFFICIO in legno o metallo, elimina i segni di matita o pennarelli non indelebili.

- PLASTICHE anche quelle porose, come rivestimenti dei piantoni delle auto, scocche di computer, tastiere, monitor, ecc.

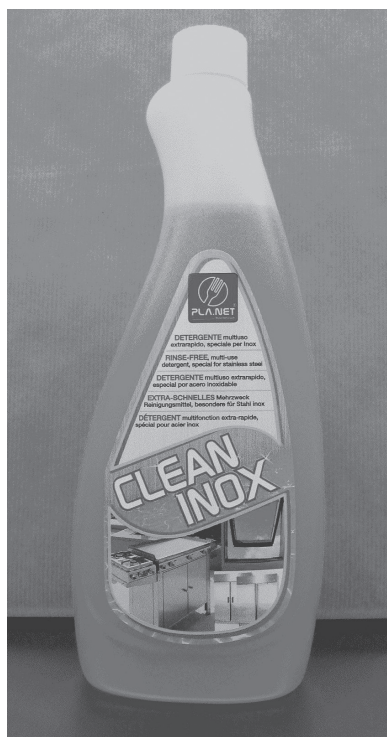
- PORTE, TAPPARELLE, INFISSI, RUBINETTERIA.

- SUPERFICI o PARETI PIASTRELLATE, specialmente su piastrelle di color scuro e lucide, rimuove lo sporco lasciando le pareti o le superficie prive di aloni ridando una vera e naturale lucentezza.

Come usarlo:

Spruzzare poco prodotto e ben distribuito a una distanza di circa 20 cm, (il prodotto deve arrivare sulla superficie nebulizzato, non serve spruzzare una grossa quantità che finirebbe per scivolare dalla superficie se inclinata; allo stesso modo anche su superfici in piano quali: tavoli, mensole, scrivanie, comodini ecc. (oltre che un ottimo risultato si ottiene un buon risparmio di denaro).

CLEAN INOX è un forte pulitore. Non si identifica in uno sgrassatore, ma in situazioni di unto in quantità modesta e non secco, lasciandolo agire uno o due minuti riesce a rimuoverlo. Esempio: se cuciniamo della carne e l'umidità che sale miscelata a olio della cottura va a depositarsi sul piano cucina o sulla cappa, CLEAN INOX lo rimuove senza problemi.



- EN -

Over 90% biodegradable liquid product in accordance with H.A.C.C.P. procedures:

An excellent ready-to-use **DETERGENT; self-drying and anti-static; no need to rinse.**

This is a professional product for use in public and health institutions, as well as in industrial, food processing, private and commercial premises, etc.

Its excellent performance and the modest quantity required in relation to the outstanding results obtained distinguish this product from other apparently similar products available on the market.

Applications:

Suitable for ALL washable surfaces. Ideal for:

- STEEL. Leaves no marks, oily film or other traces; restores a "natural" surface from which dirt can subsequently be removed quickly and easily.

Also perfect for cleaning new steel after removing the white surface-protection film (provided the latter has not suffered from exposure to heat).

- GLASS PANELS, GLAZED SURFACES, MIRRORS etc.

- DESKS and OFFICE FURNITURE/EQUIPMENT of wood or metal; removes pencil marks and stains from non-permanent markers.

- PLASTIC, including porous surfaces, such as the covering of a car's steering column, or of a computer's case, keyboard, monitor, etc.

- DOORS, SHUTTERS, WINDOWS, TAPWARE.

- WALLS OR SURFACES COVERED IN TILES; especially effective on dark, glossy tiles: the product removes dirt, leaving all surfaces free of marks, and restoring a high, natural shine.

Instructions for use

Spray a small and evenly distributed amount of product from a distance of approx. 20 cm.

The product must be applied in a fine mist; spraying a large quantity is counter-productive, as it will slide off angled surfaces; apply in the same manner on horizontal surfaces such as: tables, shelves, desks, bed-side tables, etc.: you will obtain excellent results, and save money as well!

CLEAN INOX is a powerful cleanser. While not specifically a degreaser, it will remove a modest amount of non-hardened grease, if left on the stain for one or two minutes. For example, CLEAN INOX will effortlessly remove all traces of greasy vapours which rise and settle on kitchen counters and hoods while we're cooking our meat.

- FR -

Produit liquide biodégradable à plus de 90 %, conforme aux procédures ARMP.

Excellent **DÉTERGENT prêt à l'emploi, autoséchant et antistatique, sans rinçage.**

Produit professionnel utilisé dans les structures publiques et sanitaires, industrielles, alimentaires, privées, commerciales, etc.

Ses fortes capacités, son efficacité, la quantité minimale nécessaire et les résultats obtenus le différencient fortement des autres produits disponibles sur le marché qui sont présentés comme similaires.

Surfaces d'utilisation :

Sur **TOUTES** les surfaces lavables, et en particulier sur les matériaux suivants :

- ACIER. Ne laisse pas d'aurole ni de film huileux, rend au métal son état "naturel" et facilite les nettoyages successifs.

Également prévu pour le nettoyage de l'acier neuf après élimination du film de protection (ce dernier ne doit pas avoir été exposé à des sources de chaleur).

- VERRES, VITRES, MIROIRS et autres.

- BUREAUX ou MATÉRIEL/MEUBLES DE BUREAU en bois ou en métal, élimine les marques de crayon ou de feutre non indélébiles.

- PLASTIQUES, y compris poreux : revêtement des leviers de vitesse voiture, caisses ordinateurs, claviers, écrans, etc.

- PORTES, PERSIENNES, MENUISERIES, RUBINETTERIE.

- SURFACES OU MURS CARRELÉS, en particulier carreaux de couleur sombre et brillants, élimine la saleté sans laisser d'auroles et rend à la surface son brillant naturel.

Mode d'emploi :

Pulvériser une quantité réduite de produit bien distribuée à une distance approximative de 20 cm (le produit doit être nébulisé à son contact avec la surface, ne pas en appliquer une grande quantité qui risque de glisser sur les surfaces inclinées ; procéder de même sur les surfaces planes : tables, consoles, bureaux, tables de chevet, etc. (résultat optimal et économies de produit).

CLEAN INOX est un nettoyant puissant. Il ne s'agit pas d'un dégraissant, mais il est efficace en cas de surface modérément grasse et non sèche après l'avoir laissé agir une ou deux minutes. CLEAN INOX élimine par ex. sans difficulté l'humidité mélangée à la graisse qui se dégage lors de la cuisson de la viande et se dépose sur le plan de travail ou la hotte.

- DE -

In Übereinstimmung mit den HACCP - Verfahren hergestelltes, bis zu 90% biologisch abbaubares, flüssiges Reinigungsmittel:

Ausgezeichnetes **gebrauchsfertiges REINIGUNGSMITTEL, selbsttrocknend und antielektrostatisch, muss nicht abgewaschen werden.**

Dieses professionelle Reinigungsmittel wird in öffentlichen und sanitären Einrichtungen, in Industrieanlagen, in der Lebensmittelindustrie, in Privathaushalten, im Handel usw. verwendet.

Die Reinigungskapazität, die Effizienz und die im Verhältnis zum Ergebnis geringe Produktmenge unterscheiden Clean Inox – Pla.net wesentlich von vielen anderen auf dem Markt erhältlichen vergleichbaren Produkten.

Verwendungsbereiche:

ALLE abwaschbaren Oberflächen. Sehr gut auf:

- STAHL: Es bleiben weder Ränder noch ein öliger Film oder andere Überreste auf der Oberfläche zurück. Die Oberfläche bleibt in ihrem natürlichen Zustand zurück und später darauf fallender Schmutz kann leicht und einfach entfernt werden.

Dasselbe gilt auch für die Reinigung von neuem Stahl nach Entfernung des weißen Schutzfilmes (falls dieser keiner Wärmequelle ausgesetzt war).

- GLÄSER, KRISTALLE, SPIEGEL und ähnliche Oberflächen.

- SCHREIBTISCHE oder BÜROAUSSTATTUNGEN/BÜROMÖBEL aus Holz oder Metall; entfernt auch Bleistift und abwaschbare Filzschreiber.

- PLASTIK: Auch poröse Plastikoberflächen, wie z. B. die Ummantelung von Pkw-Lenksäulen, Computergehäusen, Tastaturen, Bildschirmen, usw.

- TÜREN, ROLLADEN, TÜR- UND FENSTERRAHMEN, ARMATUREN.

- GEKACHELTE WÄNDE oder OBERFLÄCHEN: Reinigt insbesondere dunkle oder glänzende Kacheln gründlich ohne das Ränder zurückbleiben und gibt den Kacheln ihre echte natürliche Leuchtkraft zurück.

Anwendung:

Spritzen Sie eine geringfügige Produktmenge gut verteilt aus einer Entfernung von ungefähr 20 cm auf die Oberfläche.

(Das Produkt muss die Oberfläche bereits zerstäubt erreichen; es ist nicht notwendig eine große Produktmenge zu verwenden, die wenn die Oberfläche schief ist, daran herunterlaufen würde; dasselbe gilt natürlich auch für waagerechte Flächen wie z. B. Tische, Regale, Schreibtische, Nachttische usw. (abgesehen vom ausgezeichneten Ergebnis sind dadurch auch erhebliche Einsparungen möglich)).

CLEAN INOX ist ein starkes Reinigungsmittel. Es handelt sich nicht um einen Fettlöser, aber bei geringfügigen, nicht angetrockneten Mengen Fett kann mit CLEAN INOX nach 1-2 Minuten Einwirkzeit auch Fett entfernt werden. Beispiel: Wenn Fleisch gebraten wird und mit Öl gemischte Dampf aufsteigt und sich auf der Küchenfläche und der Abzugshaube festsetzt, so kann er mit CLEAN INOX entfernt werden.

CLEAN INOX

- ES -

Producto líquido con más del 90% de biodegradabilidad, que cumple con las normas de los procedimientos de A.P.P.C.C.

Excelente **DETERGENTE listo para usar, que se seca automáticamente, antiestático, no requiere enjuague.**

Producto profesional que se usa en estructuras públicas y sanitarias, industriales, alimentarias, privadas, comerciales, etc.

La capacidad, eficacia y la pequeña cantidad que se tiene que usar, en proporción a los resultados que se obtienen, lo distinguen con diferencia de otros productos del mercado y que se podrían considerar similares.

Dónde utilizarlo

Sobre TODAS las superficies lavables. Es excelente sobre:

ACERO. No deja marcas, no deja capas aceitosas u otras, lo deja en su estado "natural" y la suciedad que se forma posteriormente se elimina de manera fácil y sencilla.

También es apto para la limpieza de acero nuevo después de haber removido la película blanca de protección (siempre que ésta no haya sido expuesta a fuentes de calor).

VIDRIOS, CRISTALES, ESPEJOS y similares.

ESCRITORIOS o EQUIPOS/MUEBLES DE OFICINA de madera o metal, elimina las marcas de lápiz o marcadores no indelebles.

PLÁSTICOS incluso los porosos, como revestimientos de columnas de dirección de automóviles, armazones de ordenadores, teclados, monitores, etc.

PUERTAS, PERSIANAS, POSTIGOS, GRIFOS.

SUPERFICIES o PAREDES con BALDOSAS, especialmente sobre baldosas de color oscuro o brillante, elimina la suciedad dejando las paredes o las superficies sin marcas, dándoles una brillantez verdadera y natural.

Cómo utilizarlo

Rociar un poco de producto bien distribuido a una distancia de aproximadamente 20cm.

(el producto debe llegar a la superficie atomizado, no es necesario rociar una gran cantidad que terminaría por escurrir de la superficie si ésta estuviera inclinada; de la misma manera sobre superficies planas, como mesas, consolas, escritorios, cómodas, etc.; además de un excelente resultado de logra un buen ahorro de dinero).

CLEAN INOX es un limpiador fuerte. No se cataloga como desengrasante, pero si se tiene grasa en cantidades modestas y no seca, dejándolo actuar uno o dos minutos logra eliminarla. Por ejemplo: si se cocina carne y la humedad que sube mezclada con aceite de la cocción se deposita sobre la superficie de la cocina o de la campana extractora, CLEAN INOX lo elimina sin problemas.

- NO -

Flytende produkt, mer enn 90 % biologisk nedbrytbart i overensstemmelse med HACCP-forskriften:

Et utmerket **RENGJØRINGSMIDDEL klart til bruk, selvtørkende og antistatisk, behøver ikke skylles av.**

Et profesjonelt produkt som brukes i offentlige kontorer og i helsevesenet, fabrikanlegg, næringsmiddelvirksomheter, private og kommersielle bedrifter osv.

Dette produktets egenskaper og virkningskraft, tatt i betraktning den lille mengden man trenger i forhold til resultatet man oppnår, gjør at det skiller seg sterkt ut fra andre lignende produkter på markedet.

Bruksområde:

På ALLE vaskbare flater. Utmerket på:

- STÅL. Etterlater ikke flekkringer, oljebelegg eller annet, bringer frem den naturlige glansen og gjør det raskt og enkelt å fjerne skitt og urenheter senere.

Kan også brukes til rengjøring av nytt stål etter at man har fjernet den hvite beskyttelsesfilmen (på betingelse av at det ikke har vært utsatt for varme).

- GLASS, KRYSTALL, SPEIL og lignende.

- SKRIVEBORD eller KONTORUTSTYR/MØBLER av tre eller metall; fjerner merker etter blyant og filtpenner (ikke dokumentfaste).

- PLASTARTIKLER, også porøse, som f.eks. belegget på rattstammen i biler, datamaskindeksler, tastaturer, billedskjermer, osv.

- DØRER, PERSIENNER, VINDUSSKODDER, DØR- OG VINDUSKARMER, VANNKRANER.

- FLISEBELAGTE FLATER eller VEGGER, spesielt på mørke og blanke fliser; fjerner smuss og skitt uten å etterlate flekkringer, samtidig som det gir en naturlig blank overflate.

Bruksanvisning

Spray en liten mengde av produktet jevnt over med en avstand på ca. 20 cm (produktet skal bare forstøves på overflaten, større mengder vil bare renne av loddrette eller hellende flater). Produktet sprayes på samme måte på vannrette flater: bord, hyller, skrivebord, nattbord osv. (man oppnår et perfekt resultat, samtidig som man sparer penger).

CLEAN INOX er et sterkt rengjøringsprodukt. Det er ikke det samme som en fettfjerner, men hvis man lar det virke i ett eller to minutter kan det allikevel fjerne moderate mengder fett dersom det ikke er tørket inn. For eksempel når man steker kjøtt, dannes det matos og fuktighet som stiger opp og legger seg på komfyrfilaten og på kjøkkenviften. CLEAN INOX fjerner dette uten problemer.

- FIN -

Nestemäinen tuote, joka yli 90 % biologisesti hajoo yhdenmukaisesti H.A.C.C.P. -menetelmien kanssa:

Erinomainen **käyttövalmis PUHDISTUSAINE, itsestään kuivuva ja antistaattinen, jota ei tarvitse huuhdella.**

Ammattikäyttöön tarkoitettu aine julkisiin ja terveydenhoitolaitoksiin, teollisuuteen, elintarvikealalle, yksityisiin ja kaupallisiin yrityksiin jne.

Suorituskyky, tehokkuus ja käytettäväksi tarvittava pieni määrä suhteessa saataviin tuloksiin erottavat sen suuresti muista markkinoilla olevista tuotteista, jotka vaikuttavat samanlaisilta.

Mihin sitä käytetään:

KAIKILLE pestäville pinnoille. Se sopii erinomaisesti:

- TERÄKSELLE. Ei jätä kehämäisiä jälkiä, öljypeitteitä tai muuta, luo pinnalle "luonnollisen" tilan ja myöhemmin tuleva lika lähtee helposti ja yksinkertaisesti pois.

Sopii myös uuden teräksen puhdistukseen valkoisen suojakalvon poistamisen jälkeen (vain, jos se ei ole altistunut kuumuudelle).

- LASIT, KRISTALLIT, PEILIT ja vastaavat.

- puiset tai metalliset KIRJOITUSPÖYDÄT tai TOIMISTOVÄLINEET/KALUSTEET, poistaa lyijykynän tai lähtemättömien huopakynien jäljet.

- myös huokoiset MUOVIT, kuten autojen suojien päällystykset, tietokoneiden kuoret, näppäimistöt, monitorit jne.

- OVET, KAIHTIMET, IKKUNOIDEN JA OVIENTEYHYKSET, HANAT.

- KAAKELIPINNAT tai –SEINÄT, erityisesti tummille ja kiiltäville kaakeleille, poistaa lian antaan seinille tai pinnoille todellisen ja luonnollisen kiiltävyyden ilman kehämäisiä jälkiä.

Miten sitä käytetään:

suihkuta ainetta vähän ja tasaisesti noin 20 cm etäisyydeltä, (tuote laitetaan pinnalle sumuna, ei kannata suihkuttaa suurta määrää, joka valuisi pois mahdollisesti kaltevalta pinnalta; samoin myös vaakasuuntaisille pinnoille, kuten: pöydät, hyllyt, kirjoituspöydät, yöpöydät jne.). (Hyvän tuloksen lisäksi säästetään kunnolla rahaa).

CLEAN INOX on voimakas puhdistusaine. Se ei ole rasvanpoistoaine, mutta kun kyseessä on pieni määrä tuoretta rasvaa ja tuotteen antaa vaikuttaa 1-2 minuuttia, se poistaa rasvan. Esimerkiksi: jos paistamme lihaa ja kosteus nousee sekoituen paistoöljyn ja kerääntynyt keittiötasoon ja liesituulettimeen, CLEAN INOX irrottaa sen ongelmitta.

- SVE -

Flytande biologiskt nedbrytbar produkt till mer än 90 % för procedureerna H.A.C.C.P:

Utmärkt **RENGÖRINGSMEDEL som är klart för användning, som självtorkar och är antistatiskt och inte kräver sköljning.**

Professionell produkt som används till offentliga strukturer, sjukhus, industrier, livsmedelsbranschen, privatpersoner och kommersiella anläggningar osv.

Kapaciteten, effektiviteten och drogheten särskiljer produkten till högsta grad från andra produkter på marknaden, som kan anses vara liknande, på grund av de resultat som uppnås med den.

Till vilka material man använder produkten:

Passar till ALLA tvättbara ytor. Den är särskilt lämpad till:

- STÅL. Den efterlämnar inga fläckar, oljiga skikt eller annat, utan återför materialet till det ursprungliga naturliga skicket. Det går lätt och snabbt att ta bort smutsen.

Den lämpar sig även för att rengöra nytt stål efter att ha tagit bort den vita skyddsfilmen (företsatt att den inte har utsatts för värmekällor).

- GLAS, KRISTALL, SPEGLAR osv.

- SKRIVBORD eller KONTORSUTRUSTNING samt KONTORSMÖBLER av trä eller metall. Den eliminerar märken av blyertspennor eller färgpennor som inte är permanenta.

- PLAST, även porös plast, som beklädnad av bilars rattstänger, datorhöljen, tangentbord, monitorer osv.

- DÖRRAR, JALUSIDÖRRAR, FÖNSTERRAMAR, KRANAR.

- YTOR eller VÄGGAR SOM ÄR KAKLADE, särskilt på mörka och blanka kakelplattor. Smutsen blir lätt att ta bort och efterlämnar väggarna eller ytorna utan fläckar men med en äkta, naturlig lyster.

Hur produkten används

Spruta lite av produkten och fördela den väl på ett avstånd av cirka 20 cm. (Produkten ska hamna på ytan som en dimma. Det är ingen mening att spruta ut stora mängder som bara skulle glida bort från produkten vid lutning. Det samma gäller plana ytor som bord, hyllor, skrivbord, sängbord osv. Förutom ett bra resultat, spar man också pengar).

CLEAN INOX är ett starkt rengöringsmedel. Det är inte ett avfettningsmedel, men i situationer där det finns fett i måttliga mängder som inte har torkats, kan man låta produkten verka i en eller två minuter för att ta bort det. Till exempel: om vi tillagar kött och fukten som höjer sig blandas med oljan från tillagningen, kommer den att lägga sig på köksbänken eller spiskåpan. CLEAN INOX tar bort det utan problem.

CLEAN PLANET

Prodotto liquido biodegradabile oltre il 90%, a norma con le procedure H.A.C.C.P.

Ottimo **SGRASSANTE e DECARBONIZZANTE**, che agisce subito per rimuovere l'unto e dopo alcuni minuti se l'unto è solidificato o carbonizzato.

- Dove usarlo

Ideale per superfici lavabili di:

a) PIANI COTTURA barbecue, FORNI, FRIGGITRICI e relativi GESTELLI, FILTRI di CAPPE ASPIRANTI.

Elementi in acciaio di interno CAPPE CUCINA/RISTORANTE, MOBILI in ACCIAIO o CANALIZZAZIONI là dove la loro unione porta a sporco persistente e solidificato, BANCHI DA LAVORO, PARETI PIASTRELLATE, VETRI di STUFE A LEGNA.

b) POSATERIE o ATTREZZATURE da LAVORO di RISTORANTI, MACELLERIE (vedi tritacarni, taglieri, griglie, filtri, ecc.)

Non va usato su alluminio.

- Come usarlo

Da usare sempre con cautela osservando elementari precauzioni, quali: uso di guanti, risciacquare bene, non portare il prodotto in bocca o negli occhi e non lasciarlo alla portata dei bambini, ecc.

Nelle superfici al punto a)

Spruzzare il prodotto sulla superficie fredda, in modo omogeneo e in quantità rapportata allo sporco da rimuovere (se lo sporco è abbondante e soprattutto duro/carbonizzato, usarne un po' di più che una normale nebulizzazione) facendo attenzione che rimanga sulla superficie da pulire onde evitare sprechi.

Lasciar agire in base alla quantità e tipologia di sporco da rimuovere, cioè da qualche minuto a 10-15 (vedi sporco duro/carbonizzato). Rimuovere quindi lo sporco utilizzando raschietti e/o una spugna in base alla quantità/qualità di sporco e della superficie su cui si lavora, infine risciacquare molto bene.

Nelle superfici al punto b)

Mettere gli oggetti da pulire in immersione o ammollo in acqua tiepida/calda, nella quale è stata preventivamente diluita una modesta quantità di CLEAN PLANET. Lasciarli nel liquido per circa 10-15 minuti, quindi lavarli e risciacquarli molto bene. Quantità di prodotto e tempo vanno dosati in base a numero di oggetti da pulire, quantità e qualità dello sporco.



- EN -

Over 90% biodegradable liquid product in accordance with H.A.C.C.P. procedures.

An excellent **DEGREASER and DECARBONISER**: removes grease instantly, or after a few minutes in the case of solidified or carbonised grease/grime.

- Applications

Ideal for the washable surfaces of:

a) Barbecue grills, OVENS, DEEP FRYERS and their BASKETS, FILTERS of COOKER HOODS.

Inner stainless steel elements of COOKER/RESTAURANT HOODS; STEEL CABINETS; DUCTS, whose joints can house persistent solidified grime; WORKTOPS, TILE-COVERED WALLS, GLASS PANELS of WOOD-STOVE DOORS;

b) RESTAURANTS AND BUTCHERS' CUTLERY, TOOLS and MACHINERY (meat mincers, cutting boards, grills, filters, etc.)

Do not use on aluminium.

- Instructions for use

Always use cautiously, observing elementary precautions such as:

wear gloves; rinse thoroughly; avoid contact of the product with your mouth or eyes; keep out of the reach of children; etc.

On surfaces listed at point a) above:

Spray the product evenly on the surface, when cold, using a quantity that is proportional to the dirt to be removed

(in the presence of widespread grime, especially if it is hardened/carbonised, use a little more than the customary single spray); ensure that the product does not drip off the surface to be cleaned, to avoid any waste.

Based on the amount and type of dirt to be removed, leave the product on the stains for just a few minutes, or for up to 10-15 minutes in the case of hardened/carbonised grime. Then remove dirt, with the help of a scraper and/or sponge, depending on the quantity/quality of dirt and on the surface to be cleansed; finally, rinse thoroughly.

On surfaces listed at point b) above:

Dilute a small amount of CLEAN PLANET in some warm/hot water, then immerse or soak the soiled items in this solution for approx. 10-15 minutes; wash and rinse thoroughly.

The amount of product to be used and the length of soaking time must be based on the number of items to be cleansed, and on the type and quality of dirt.

- FR -

Produit liquide biodégradable à plus de 90 %, conforme aux procédures ARMPC.

Excellent produit **DÉGRAISSANT et DÉCARBONISANT** pour l'élimination immédiate du gras (quelques minutes sont nécessaires en cas de gras durci ou carbonisé).

- Surfaces d'utilisation :

Idéal pour les surfaces lavables suivantes :

a) PLAN DE CUISSON barbecue, FOURS, FRITTIERMASCHINES et leurs PANIERS, FILTRES DES HOTTES ASPIRANTES.

Éléments en acier à l'intérieur des HOTTES CUISINES/RESTAURANTS, MEUBLES en ACIER ou CONDUITES à hauteur de leurs raccords, souvent sujettes à une saleté récalcitrante et solide, BANCS DE TRAVAIL, MURS CARRELÉS, VITRES DES POÊLES À BOIS.

b) COUVERTS ou MATÉRIEL DE TRAVAIL DES RESTAURANTS ET BOUCHERIES (voir hachoirs à viande, planches à découper, grilles, filtres, etc.)

Ne pas utiliser sur l'aluminium.

- Mode d'emploi :

Utiliser avec précaution et adopter des précautions élémentaires : porter des gants, bien rincer, ne pas ingérer le produit et éviter tout contact avec les yeux, ne pas laisser à portée des enfants, etc.

Surfaces du point a)

Pulvériser le produit sur la surface froide, de façon homogène et en quantité correspondant à la saleté à éliminer (en cas de saleté importante, en particulier si durcie ou carbonisée, utiliser une quantité légèrement supérieure à une pulvérisation normale) en ayant soin de concentrer le produit sur la surface à nettoyer pour éviter tout gaspillage.

Laisser agir en fonction de la quantité et du type de saleté - de quelques minutes jusqu'à 15 minutes (en cas de saleté durcie ou carbonisée). Éliminer ensuite la saleté au moyen d'un racloir et/ou d'une éponge en fonction de la quantité et du type de saleté et de la surface avant de rincer abondamment.

Surfaces du point b)

Faire tremper les objets à nettoyer dans de l'eau tiède/chaude après y avoir dilué une petite quantité de CLEAN PLANET. Laisser tremper pendant environ 10-15 minutes, puis laver et rincer avec soin.

La quantité de produit et le temps d'attente doivent être dosés en fonction du nombre d'objets, de la quantité et du type de saleté.

- DE -

In Übereinstimmung mit den HACCP - Verfahren hergestelltes, bis zu 90% biologisch abbaubares, flüssiges Reinigungsmittel.

Ausgezeichnete **FETTLÖSER und DEKARBONISIERER**, der die Fettschicht sofort oder, wenn das Fett schon erhärtet und verkohlt ist, nach einigen Minuten Einwirkzeit ablöst.

- Verwendungsbereiche:

Ideale geeignet für abwaschbare Oberflächen:

a) KOCHFELD Barbecue, ÖFEN, FRITTIERMASCHINEN und dazu gehörige KÖRBCHEN, ABZUGSHAUBENFILTER.

Inneneinrichtungselemente aus Stahl ABZUGSHAUBEN für KÜCHEN/RESTAURANTS, STAHLMÖBEL oder ROHRLITUNGEN, dort wo die Verbindung zu hartnäckigem und erhärtetem Schmutz führt, ARBEITSFLÄCHEN, GEKACHELTE WÄNDE, GLÄSER von HOLZKAMINÖFEN.

b) BESTECK und GERÄTSCHAFTEN von RESTAURANTS, METZGEREIE (siehe z. B. Fleischhackmaschinen, Schneidbretter, Gitter, Filter usw.)

Das Produkt sollte nicht auf Aluminium verwendet werden.

- Anwendung

Das Reinigungsmittel sollte immer unter Berücksichtigung der elementaren Vorsichtsmaßnahmen verwendet werden: Verwendung von Handschuhen, gründliches Nachspülen der Oberfläche, Vermeidung des Kontaktes mit Mund und Augen, für Kinder unzugängliche Aufbewahrung, usw.

Bei den unter a) aufgeführten Oberflächen:

Sprühen Sie das Produkt in im Verhältnis zum zu beseitigenden Schmutz angemessener Menge gleichmäßig auf die kalte Oberfläche (wenn die Oberfläche sehr schmutzig und insbesondere wenn der Schmutz sehr hart und verkohlt ist, sollte eine etwas größere Menge Reinigungsmittel verwendet werden) und achten Sie darauf, dass es auf der schmutzigen Oberfläche einwirkt, um unnötige Verschwendungen zu vermeiden.

Lassen Sie das Produkt je nach Art und Menge des Schmutzes zwischen 2 und 15 Minuten einwirken (siehe erhärteter bzw. verkohlter Schmutz). Danach kann der Schmutz je nach Art und Menge und der Beschaffenheit der Oberfläche, die danach gründlich abgespült werden sollte, mit einer Reinigungsbürste oder einem Schwamm entfernt werden.

Bei den unter b) aufgeführten Oberflächen:

Legen Sie die zu reinigenden Gegenstände in lauwarmes/warmes Wasser, in dem zuvor eine geringe Menge CLEAN PLANET aufgelöst wurde. Lassen sie die Gegenstände 10-15 Minuten einweichen und spülen Sie sie danach gründlich ab. Die Produktmenge und die Einweichzeiten hängen von der Anzahl der Gegenstände und der Art des Schmutzes ab.

CLEAN PLANET

- ES -

Producto líquido con más del 90% de biodegradabilidad, que cumple con las normas de los procedimientos de A.P.P.C.C.

Excelente **DESENGRASANTE y DESCARBONIZANTE**, que actúa rápidamente para eliminar la grasa y después de algunos minutos si la grasa está solidificada o carbonizada.

- Dónde utilizarlo

Ideal para superficies lavables de:

a) SUPERFICIES DE COCCIÓN de barbacoas, HORNOS, FREIDORAS y sus respectivos CESTILLOS, FILTROS de CAMPANAS DE EXTRACCIÓN.

Elementos de acero del interior de CAMPANAS DE COCINA/RESTAURANTE, MUEBLES de ACERO o CANALIZACIONES donde las uniones causan suciedad persistente y solidificada, MESAS DE TRABAJO, PAREDES CON BALDOSAS, VIDRIO de ESTUFAS DE LEÑA.

b) CUBIERTOS o EQUIPOS de TRABAJO de RESTAURANTES, CARNICERÍAS (tales como picadoras, tablas de cortar, parrillas, filtros, etc.)

No debe usarse sobre aluminio.

- Cómo utilizarlo

Debe usarse siempre con cuidado, tomando las precauciones básicas,

tales como: usar guantes, enjuagar bien, evitar el contacto del producto con la boca y los ojos

y no dejarlo al alcance de los niños, etc.

En las superficies del punto a)

Rociar el producto sobre la superficie fría, de manera homogénea y en cantidad proporcional a la suciedad a eliminar

(si la suciedad es abundante y sobre todo dura/carbonizada, usar un poco más que un rocío normal)

poniendo atención a que permanezca sobre la superficie a limpiar para evitar desperdiciarlo.

Dejar que actúe con base en la cantidad y al tipo de suciedad que se quiere eliminar, es decir, entre algunos minutos y hasta 10-15 (en caso de suciedad dura/carbonizada). Posteriormente remover la suciedad utilizando espátulas y/o una esponja con base en la cantidad y el tipo de suciedad y la superficie sobre la que se trabaja, finalmente enjuagar muy bien.

En las superficies del punto b)

Sumergir o poner en remojo los objetos que se desea limpiar en agua tibia o caliente, en la cual se debe haber diluido previamente una pequeña cantidad de CLEAN PLANET. Dejarlos en el líquido por 10-15 minutos, luego lavar y enjuagar muy bien.

La cantidad de producto y el tiempo se dosifican con base en el número de objetos para limpiar, cantidad y tipo de la suciedad.

- NO -

Flytende produkt, mer enn 90 % biologisk nedbrytbar i overensstemmelse med HACCP-forskriften:

Ypperlig til fjerning av **FETT og BRENTE MATRESTER**. Fett forsvinner øyeblikkelig, fastbrente matrester etter bare få minutter.

- Bruksområde

Ideell til vaskbare flater som:

a) GRILL-/STEKEFLATER, STEKEOVNER, FRITYRKOKE OG TILHØRENDE KURVER, FILTER TIL KJØKKENVIFTER.

Interiør av stål, KJØKKENVIFTER TIL PRIVAT BRUK OG RESTAURANTER, STÅLMØBLER eller KANALER hvor skitten setter seg fast i sammenskjøtningene, ARBEIDSBENKER, FLISELAGTE VEGGER, GLASS I VEDOVNER.

a) BESTIKK eller UTSTYR i RESTAURANTER, SLAKTERFORRETNINGER (f.eks. kjøttkverner, skjærebrett, grillplater, filtre osv.)

Skal ikke brukes på aluminium.

- Bruksanvisning

Utvis forsiktighet når produktet brukes, og følg de vanlige forholdsreglene (bruk hansker, skyll godt, ikke få produktet i munnen eller øynene, pass på at produktet oppbevares utenfor barns rekkevidde, osv.).

På gjenstandene beskrevet i punkt a)

Spray produktet jevnt over den avkjølte overflaten; mengden avhenger av hva slags skitt du ønsker å fjerne (er det veldig skittent og hardt/fastbrent, kan du spraye på mer enn normalt). Pass på at du ikke bruker unødig mye, slik at produktet renner bort.

La produktet få virke, avhengig av hva slags type og mengde skitt som skal fjernes. Dette kan ta fra noen få minutter opp til 10-15 min. (se hardt/fastbrent skitt). Fjern deretter skitten med skrape og/eller svamp, avhengig av type/mengde skitt og hva som skal rengjøres. Skyll deretter omhyggelig.

På gjenstandene beskrevet i punkt b)

Legg gjenstandene som skal rengjøres til bløtgjøring i lunkent/varmt vann som du har hatt litt CLEAN PLANET i på forhånd. La dem ligge i vannet i ca. 10-15 minutter. Vask dem og tørk dem omhyggelig.

Hvor mye du skal bruke av produktet, og hvor lenge tingene skal ligge i bløt, avhenger av antall gjenstander som skal rengjøres, hvor mye og hva slags skitt det er.

- FIN -

Nestemäinen 90 % biologisesti hajoava tuote yhdenmukaisesti H.A.C.C.P. -menetelmien kanssa.

Erinomainen **RASVAN- ja NOENPOISTOAINE**, joka reagoi heti rasvan poistamiseksi ja muutaman minuutin kuluttua rasvan ja lian ollessa kovaa tai palanutta.

- Missä sitä käytetään

Ihanteellinen pestäville pinnoille:

a) grillauksen PAISTOTASOT, UUNIT, UPPOPAISTIMET ja niihin kuuluvat KORIT ja LIESITUULETTIMIEN SUODATTIMET.

KEITTIÖIDEN/RAVINTOLOIDEN LIESITUULETTIMIEN teräksiset sisäosat, TERÄSKALUSTEET tai PUTKET, joissa niiden yhdistyminen aiheuttaa pysyvää ja kovettunutta likaa, TYÖTASOT, KAAKELISEINÄT, PUUKAMINOIDEN LASIT.

b) RAVINTOLOIDEN/LIHAKAUPPOJEN OTTIMET tai TYÖVÄLINEET (vrt. lihamyllyt, leikkulaudat, ritilät, suodattimet jne.)

Ei saa käyttää alumiinilla.

- Miten sitä käytetään

Käytetään aina varovasti noudattaen perusvarotoimenpiteitä, kuten: käsinieet, huuhtelee hyvin, älä laita tuotetta suuhun tai silmiin äläkä jätä sitä lasten ulottuville jne.

a-kohdan pinnoilla

Suihkuta ainetta kylmälle pinnalle tasaisesti ja oikea määrä suhteessa poistettavaan likaan (jos likaa on paljon ja varsinkin, jos se on kovaa/palanut, käytä ainetta enemmän kuin tavallisen suihkauksen verran) kiinnittäen huomiota, että se pysyy puhdistettavalla pinnalla tuhlauksen välttämiseksi.

Anna vaikuttaa poistettavan lian määrän ja tyypin mukaan eli muutamasta minuutista 10-15 minuuttiin (vrt. kova/palanut lika). Poista sitten lika käyttämällä kaapimia ja/tai sientä lian määrän/laadun sekä työpinnan mukaan ja huuhtelee lopuksi hyvin.

b-kohdan pinnoilla

Laita puhdistettavat esineet kokonaan liioon haaleaan/lämpimään veteen, johon on ensin laimennettu pieni määrä CLEAN PLANET -ainetta. Jätä ne veteen noin 10-15 minuutiksi, pese ne sitten ja huuhto hyvin. Aineen määrä ja aika määräytyvät puhdistettavien esineiden määrän sekä lian määrän ja laadun mukaan.

- SVE -

Flytande biologiskt nedbrytbar produkt till mer än 90 % för proceduren H.A.C.C.P.:

Utmärkt **AVFETTNINGSMEDEL och AVFÖRKOLNINGSMEDEL**, som verkar omedelbart för att ta bort olja och efter några minuter om smutsen har stelnat eller förkolnat.

- På vilka ytor man använder produkten

Idealisk till tvättbara ytor som:

a) TILLAGNINGSYTA på utomhusgrillar, UGNAR, FRITÖSER och tillhörande KORGAR, FILTER och KÅPOR.

Delar av stål inuti KÖKSKÅPOR/RESTAURANGER, MÖBLER av STÅL eller KANALISERINGAR där deras fogar leder till envist och förhårdnat smuts, ARBETSBÄNKAR, KAKLADE VÄGGAR, GLASDÖRRAR PÅ VEDSPISAR.

b) BESTICK eller ARBETSUTRUSTNING på RESTAURANGER, SLAKTERIER (som köttkvarnar, skärbrädor, galler, filter osv.)

Produkten ska inte användas till aluminium.

- Hur man använder produkten

Ska alltid användas med stor försiktighet enligt grundläggande säkerhetsregler:

användning av handskar, ordentlig sköjning, se till att produkten inte hamnar i munnen eller i ögonen

och hålla den utom räckhåll för barn osv.

På ytorna som anges i punkt a)

Spruta produkten på den kalla ytan, jämnt och med en mängd som lämpar sig till smutsen som ska tas bort

(om det är mycket smutsigt och framför allt hård/förkolnat, ska du använda lite mer än vid en vanlig sprayning).

Var noga med att produkten ska förbli kvar på ytan som ska rengöras för att undvika slöseri.

Låt produkten verka enligt mängd och typ av smuts som ska tas bort, dvs. från någon minut till 10-15 minuter (vid hård/förkolnad smuts). Ta därefter bort smutsen genom att använda skrapor och/eller en svamp enligt mängden/kvaliteten på smutsen och ytan man arbetar på. Sköj slutligen mycket noga.

På ytorna som anges i punkt b)

Sänk ner föremålen som ska rengöras i ljummet/varmt vatten som du först har spätt ut med en lite mängd CLEAN PLANET. Låt dem ligga i vätskan i cirka 10-15 minuter, tvätta dem sedan och skölj dem mycket noga. Produktens mängd och tid ska doseras enligt antalet föremål som ska rengöras samt smutsens kvantitet och kvalitet.